

Grupo de Trabajo sobre Encuestas de Victimización para Latinoamérica y el Caribe

VICLAC

Iniciativa para la encuesta de victimización delictiva en Latinoamérica y el Caribe

MÓDULO 10: AGRESIONES FÍSICAS

DATOS DE IDENTIFICACIÓN DE LA VIVIENDA Y EL INFORMANTE SELECCIONADO

Identificación geográfica		
M10.1.	Provincia	_ _ _ _
M10.2.	Municipio	_ _ _ _
M10.3.	Localidad	_ _ _ _
M10.4.	Código Censal	_ _ _ _

Identificación muestral		
M10.5.	Cuestionario N°	_ _ _ _
M10.6.	Vivienda N°	_ _ _ _
M10.7.	N° de segmento	_ _ _ _
M10.8.	Código Encuestador/a	_ _ _ _

M10.9. Dirección de la vivienda seleccionada:

Calle / Camino _____

Barrio / Localidad _____ N.º exterior _____ N.º interior _____

Datos del informante seleccionado:

Nombre de la persona seleccionada: _____

Número de renglón de la persona seleccionada: |_|_|_|

<< EXPLIQUE >>

A continuación, le preguntaré por el delito |_| de |_| de agresiones físicas, sufrido en los
[NO. DE DELITO] [TOTAL DE DELITOS]

últimos 12 meses. Es muy importante que recuerde lo sucedido en relación con este delito.

M10.10. ¿En qué mes sucedió la agresión física?

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- | | |
|--------------|----------------------------|
| (01) Enero | (07) Julio |
| (02) Febrero | (08) Agosto |
| (03) Marzo | (09) Septiembre |
| (04) Abril | (10) Octubre |
| (05) Mayo | (11) Noviembre |
| (06) Junio | (12) Diciembre |
| | (99) No sabe / no contesta |

M10.11. ¿Derivado de esta agresión, sufrió algún tipo de lesión física?

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- (1) Sí
(2) No → << IR A M10.14 >>
(99) No sabe / no contesta → << IR A M10.14 >>

M10.12. ¿Podría indicarme qué tipo de lesión física sufrió?

<<RESPUESTA MÚLTIPLE: CIRCULE LOS CÓDIGOS CORRESPONDIENTES >>

- | | |
|---|--|
| Lesiones leves | Lesiones graves |
| (1) Hematomas/moretos (incluyendo ojo morado) | (7) Herida de bala |
| (2) Rasguños o arañazos | (8) Heridas de cuchillo o puñal |
| (3) Hinchazón | (9) Amputación |
| (4) Cortaduras | (10) Huesos rotos o dientes arrancados |
| (5) Dientes fracturados o astillados | (11) Lesiones internas |
| (6) Otras lesiones leves | (12) Golpes que hagan perder la conciencia |
| ¿Cuáles? _____ | (13) Otras lesiones graves ¿Cuáles? _____ |
| | (99) No sabe / no contesta |

M10.13. Y como consecuencia de esa lesión, ¿tuvo que acudir con un médico, enfermera/o o a algún hospital?

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- (1) Médico, enfermera/o
(2) Hospital
(3) No
(97) Se rehúsa a responder
(99) No sabe

M10.14. ¿Podría indicarme dónde ocurrió?

[NOTA: * Cada país deberá adecuar las respuestas de acuerdo a su división política]

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- (1) En su barrio
(2) En su ciudad, pero en otro barrio
(3) En su provincia
(4) En otra provincia del país que no sea la suya
(5) En otro país → << FINALICE MÓDULO 10 >>

(99) No sabe / no contesta

M10.15. Y para ser más específicos, ¿podría decirme en qué lugar sucedió este hecho?

<< LEA DE MANERA PAUSADA (OPCIÓN POR OPCIÓN). INCLUIR HECHOS QUE TUVIERON LUGAR EN GARAJES, ENTRADAS DE AUTO O ÁREAS COMUNES, CON EL CÓDIGO (1) >>

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- (1) En su casa
 - (2) En su trabajo
 - (3) En su escuela o institución educativa
 - (4) En la calle, transporte público u otro espacio abierto
 - (5) En el centro comercial, supermercado o mercado
 - (6) En el banco
 - (7) En el parque
 - (8) En el estadio
 - (9) En el restaurant/bar
 - (10) En la carretera
 - (88) Otro (especifique) _____
 - (99) No sabe / no contesta
-

M10.16. ¿Conocía usted al/los atacante(s)?

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- (1) Sí
 - (2) No
 - (3) Lo/s conocía sólo de vista
 - (99) No sabe / no contesta
-

M10.17. ¿Cuántos atacantes le agredieron?

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- (1) Uno
 - (2) Dos
 - (3) Tres
 - (4) Más de tres
 - (99) No sabe / no contesta
-

M10.18. ¿Podría decirme si eran hombres, mujeres u hombres y mujeres?

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- (1) Sólo hombres
 - (2) Sólo mujeres
 - (3) Hombres y mujeres
 - (99) No sabe / no contesta
-

M10.19. ¿Tenía/n el/los atacantes algún tipo de arma o algún objeto que amenazaran con utilizar como arma?

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- (1) Sí
 - (2) No → << IR A M10.21 >>
 - (99) No sabe / no contesta → << IR A M10.21 >>
-

<< SI SE UTILIZÓ MÁS DE UN ARMA U OBJETO MARQUE TODAS LAS QUE CORRESPONDAN >>

M10.20. ¿Podría decirme qué arma u objeto se utilizó?

<<RESPUESTA MÚLTIPLE: CIRCULE LOS CÓDIGOS CORRESPONDIENTES >>

- (1) Arma de fuego
- (2) Cuchillo u objeto afilado
- (3) Objeto romo u otro objeto utilizado como arma (bate, palo, tubo, cuerda, puño de acero u otras armas de mano, arco y flecha, ballesta, armas de artes marciales, vehículo u objeto en movimiento, etc.)
- (4) Drogas, medicamentos o sustancias químicas nocivas (ejemplo: medicamentos o sustancias biológicas, sustancias corrosivas, ácido, entre otros)
- (5) Otros medios (ejemplo: explosivos, humo, fuego o llamas, agua o aceite hirviendo, gases y/o vapores, objetos calientes, entre otros)
- (99) No sabe / no contesta

M10.21. Dígame, ¿parecía/n el/los atacantes/s estar bajo la influencia del alcohol o de alguna otra droga?

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- (1) Sí
- (2) No
- (99) No sabe / no contesta

M10.22. ¿Usted o alguna otra persona denunció formalmente el hecho ante alguna autoridad competente?

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- (1) Sí
- (2) No → << IR A M10.27 >>
- (99) No sabe / no contesta → << IR A M10.28 >>

[NOTA: * Cada país deberá incluir las autoridades ante las cuáles puede interponerse una denuncia formal]

<< INCLUIR SÓLO AUTORIDADES COMPETENTES >>

<p>M10.23. ¿Ante qué autoridad denunció?</p> <p><< REGISTRE UN SOLO CÓDIGO EN CADA AUTORIDAD >></p> <ul style="list-style-type: none">(1) Si(2) No(99) No sabe / no contesta <p>→ << PASE AL SIGUIENTE RENGLÓN >></p>	<p>M10.24. En general, ¿qué tan satisfecho estuvo con la forma en que la autoridad competente manejó la denuncia?</p> <p><< REGISTRE UN SOLO CÓDIGO EN CADA AUTORIDAD >></p> <ul style="list-style-type: none">(1) Muy satisfecho(2) Satisfecho(3) Insatisfecho(4) Muy insatisfecho(99) No sabe / No contesta <p>→ << PASE AL SIGUIENTE RENGLÓN EN M10.23 >></p>	<p><< ESTA PREGUNTA PUEDE TENER MÚLTIPLES RESPUESTAS. NO LEA EN VOZ ALTA LAS OPCIONES; ESPERE A QUE EL INFORMANTE LO INDIQUE Y SEÑALE LA(S) RESPUESTA(S) CORRECTA(S) >></p> <p>M10.25. ¿Por qué motivos quedó insatisfecho? Puede dar más de una respuesta.</p> <p><< REGISTRE EN LAS CASILLAS LOS CÓDIGOS CORRESPONDIENTES >></p> <ul style="list-style-type: none">(1) No hicieron lo suficiente(2) No se interesaron(3) No encontraron o no detuvieron al autor(4) No me mantuvieron informado
--	---	---

		→	→	(5) No me trataron correctamente (o fueron maleducados) (6) Tardaron en llegar (88) Otra razón (Favor de especificar en observaciones) (99) No sabe / No contesta
(1)	Policía	_	_	1 _ 2 _ 3 _
(2)	Fiscalía o Ministerio Público	_	_	1 _ 2 _ 3 _
(3)	Autoridad judicial	_	_	1 _ 2 _ 3 _

M10.26. Al momento de realizar la denuncia ante la autoridad competente, ¿usted firmó un documento donde expuso lo sucedido, ya sea personalmente o a través de un abogado?

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- (1) **Sí**
- (2) **No**
- (99) No sabe / No contesta

<< IR A M10.28 >>

<< ESTA PREGUNTA PUEDE TENER MÚLTIPLES RESPUESTAS. NO LEA EN VOZ ALTA LAS OPCIONES. ESPERE A QUE EL INFORMANTE LO INDIQUE Y SEÑALE LA RESPUESTA CORRECTA >>

M10.27. ¿Por qué no se denunció ante las autoridades competentes?

<<RESPUESTA MÚLTIPLE: CIRCULE LOS CÓDIGOS CORRESPONDIENTES >>

- (1) Cosa de poca importancia
- (2) Lo resolví a mi manera / conocía al autor
- (3) No era adecuado para la policía / no hacía falta la policía
- (4) Falta de pruebas
- (5) La policía/autoridad competente no hubiera hecho nada
- (6) Desagrado o miedo a la policía/autoridades / no quería nada que ver con la policía/autoridades
- (7) No me atreví por miedo a represalias
- (8) El proceso burocrático es muy complicado
- (9) No conozco el procedimiento para denunciar delitos
- (10) El costo del procedimiento es caro
- (88) Otra (especifique) _____
- (99) No sabe / no contesta

M10.28. En algunos países se han creado centros para ayudar a las víctimas del delito y se les da información, o apoyo práctico o emocional. ¿Recibió usted apoyo de un organismo especializado de este tipo?

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- (1) **Sí**
- (2) **No** → << FINALICE MÓDULO M10 >>
- (99) No sabe / no contesta → << FINALICE MÓDULO M10 >>

M10.29. ¿Podría decirme qué tipo de organismo era?

<< CIRCULE UN SOLO CÓDIGO >>

- (1) Una agencia del gobierno
- (2) Un hospital
- (3) Un centro religioso
- (4) Una ONG
- (88) Otra (especifique) _____
- (99) No sabe / no contesta

<< FINALICE MÓDULO 10 >>

<< SI EL INFORMANTE REPORTÓ SER VÍCTIMA DEL DELITO DE AGRESIONES FÍSICAS EN MÁS DE UNA OCASIÓN, APLIQUE EL/LOS MÓDULO(S) CORRESPONDIENTE(S). EN CASO CONTRARIO, CONTINÚE CON EL SIGUIENTE DELITO DEL QUE FUE VÍCTIMA.

EN CASO DE NO HABER SIDO VÍCTIMA DE OTRO DELITO, FINALICE LA ENTREVISTA >>

COMENTARIOS/OBSERVACIONES:
